

Ugovor za Adobe Stock saradnike
Dodatni uslovi za Opšte uslove korišćenja usluga i softvera kompanije Adobe

Poslednji put ažurirano 5. juna 2018. Zamenjuje sve prethodne verzije.

Ovi Dodatni uslovi uključeni su u vidu reference u Opšte uslove korišćenja usluga i softvera kompanije Adobe („**Opšti uslovi**“) koji se nalaze na adresi www.adobe.com/go/terms i oni regulišu korišćenje usluge Adobe Stock, kao i otpremanje i podnošenje svih Radova u uslugu Adobe Stock. Ovi Dodatni uslovi primenjuju se na sve fotografije, ilustracije, slike, predloške, 3D resurse, video zapise i druge slikovne ili grafičke rade (kolektivno i uključujući sve povezane ključne reči, opise, zasluge i titlove) koje nam prosledite ili otpremite na veb lokaciju pod ovim Dodatnim uslovima ili bilo kojom prethodnom verzijom („**Rad(ovi)**“). Ovi Dodatni uslovi i Opšti uslovi se jednim imenom nazivaju „**Uslovi**“. Termini napisani velikim slovima koji ovde nisu definisani imaju isto značenje kao što je definisano u Opštim uslovima. „**Veb lokacija**“ označava naše veb lokacije i aplikacije koje pojednostavljaju pristup tim veb lokacijama, uključujući, ali se ne ograničavajući na fotolia.com, stock.adobe.com i adobe.com. Ako Rad podnesete u ime nekog entiteta, Uslovi će se primenjivati i na taj entitet i na njegove podružnice. U tom slučaju, izjavljujete i garantujete da imate ovlašćenje da pravno obavežete taj entitet na ove Uslove.

1. Licence za Korisnike. Dajete nam licencu da dalje podlicenciramo svoje pravo da koristimo, reprodukujemo, javno prikazujemo, distribuiramo, menjamo, javno izvodimo i prevodimo Rad na neekskluzivnoj i trajnoj osnovi, širom sveta, u bilo kom mediju ili obličju. Mi možemo da podlicenciramo Radove korisnicima u skladu sa napismenim ili elektronskim ugovorom između nas i korisnika („Ugovor sa korisnikom“). Licence za korisnike mogu da uključuju pravo na izmene i kreiranje izvedenih rada na osnovu Rada, uključujući, ali se ne ograničavajući na pravo na prodaju ili distribuciju za prodaju Rada ili svih njegovih reprodukcija ukoliko su uključene ili čine celinu sa ili uz bilo kakav prodajni artikal ili neki drugi autorski rad, u bilo kom mediju ili formatu koji je poznat sada ili će biti kasnije poznat, pod uslovom da je takva korisnička upotreba izmenjenog Rada ograničena isključivo na iste vidove korišćenja koji su dozvoljeni u pogledu originalnog Rada. Jednostavnije rečeno, možemo da dozvolimo korisnicima i drugim ovlašćenim trećim licima (kao što su, bez ograničenja, konsultanti ili dobavljači marketinških usluga) da objavljaju ili dele Rad na lokacijama društvenih mreža ili na drugim veb lokacijama trećih lica, pri čemu to podleže svim ograničenjima koja propisuje Ugovor sa korisnikom. Nudimo vam program sa interfejsom za programiranje aplikacija („API“, Application Program Interface) koji omogućava našim partnerima da izlože i lakše prodaju vaš Rad.

2. Licence za Adobe. Dodeljujete nam neekskluzivnu, svetsku, trajnu licencu bez naknade da koristimo, reprodukujemo, distribuiramo, indeksiramo i menjamo vaš Rad u svrhu operativnosti Veb lokacije; predstavljamo vaš Rad; distribuiramo vaš Rad i da ga reklamiramo korisnicima; razvijamo nove funkcije i usluge; arhiviramo vaš Rad; i da štitimo vaš Rad. Možemo da koristimo Rad u svrhu marketinga i za promociju vašeg Rada, Veb lokacije, našeg poslovanja i naših drugih proizvoda i usluga i u tom slučaju nam dajete neekskluzivnu, svetsku, trajnu licencu bez naknade da koristimo, javno prikazujemo, distribuiramo, menjamo, javno prikazujemo i prevodimo vaš Rad po potrebi. Takođe nam dajete pravo, ali ne i obavezu, da koristimo vaše ime za prikaz, žigove i trgovačka imena u vezi sa našim marketinškim i promotivnim aktivnostima i našom licencem za vaš Rad u skladu sa ovim Uslovima. Ako koristimo vaš Rad da bismo reklamirali ili promovisali vaš Rad ili Veb lokaciju, naše programe distribucije, naše usluge i ponude ili naše lokacije za društveno umrežavanje, ili za širenje tržišta za licenciranje Rada, možemo vam isplatiti nadoknadu u skladu sa svojim diskrecionim pravom opisanim u pogлављu 5 u nastavku.

3. Prava na intelektualnu svojinu

3.1 Prava na intelektualnu svojinu. Izjavljujete i garantujete da posedujete sva prava, svojinu i interes nad Radom i u njemu, uključujući sva autorska prava, žigove, patente, prava na privatnost, prava na publicitet, moralna autorska prava i druga prava svojine (pod zajedničkim imenom „**Prava na intelektualnu svojinu**“) ili da imate sva potrebna prava i dozvolu da nam odobrite licencu u skladu sa Uslovima. Izričito se odričete svih moralnih autorskih prava u odnosu na Rad u meri koja je dozvoljena zakonom, a ako nikakvo odricanje nije

dozvoljeno, slažete se sa tim da nećete sprovoditi ta prava protiv nas, naših filijala ili korisnika. Dalje izjavljujete i garantujete da Rad neće kršiti Prava na intelektualnu svojinu drugih, sadržati obmanjujuće ili lažne informacije, kao ni nikakav nezakonit ili klevetnički sadržaj. Nećete otpremiti nikakav Rad koji krši ili povređuje Prava na intelektualnu svojinu bilo koje ličnosti ili entiteta ili kojim se bilo ko ismeva, kleveće ili vređa. Takođe se morate pridržavati važećih zakona.

3.2 Odobrena za objavljivanje. Ako Rad sadrži sliku osobe koja se može identifikovati ili podseća na nju, žig ili logotip ili neko drugo karakteristično svojstvo zaštićeno Pravima na intelektualnu svojinu, izjavljujete i garantujete da ste nabavili sva potrebna i važeća odobrenja za objavljivanje ili ugovore koji su suštinski slični našim standardnim odobrenjima za objavljivanje modela i privatnog vlasništva za svaku osobu ili privatno vlasništvo koje prikazujete u Radu. Međutim, ako otpremite Rad sa oznakom „samo za uredništvo“, možda ćemo ga prihvati bez odobrenja za objavljivanje modela i privatnog vlasništva, isključivo prema svom diskrecionom pravu i podložno svim našim smernicama ili zahtevima. Ako Rad sadrži oznaku „samo za uredništvo“, izjavljujete i garantujete da: (A) Rad istinito prikazuje subjekat i da su sve odgovarajuće ključne reči, opisi, zasluge i titlovi tačni; i (B) Rad nije menjan ni na koji način koji utiče na njegov uređivački kontekst ili integritet.

4. Vlasništvo nad Radom i njegovo Korišćenje. Prema ovim Uslovima, na nas se ne prenosi nikakva svojina niti vlasnički interes nad Radom ili u njemu. Izuvez licenci koje nam dajete u skladu sa Uslovima, mi ne polažemo nikakva vlasnička prava na Rad. I mi i naši korisnici koji koriste Rad imamo pravo, ali ne i obavezu, da vas prepoznamo kao autora i proizvođača Rada na uobičajen način. Pored toga, metapodaci mogu biti izmenjeni, uklonjeni ili dodati bez ikakve odgovornosti nas, naših distributera ili naših korisnika. Mi nismo odgovorni za nepoštovanje odredbi iz Ugovora sa korisnikom ili za zloupotrebe bilo koje treće strane. Dajete nam pravo da ostvarujemo vaša Prava na intelektualnu svojinu protiv onih koji ih krše, ali nemamo obavezu da to činimo. Ako smatrate da je vaš Rad zloupotrebljen, slažete se sa tim da ćete nas obavestiti o tome i da nećete pokretati nikakav postupak pre nego što dobijete našu pisano saglasnost.

5. Plaćanje

5.1 Detalji o cenama i plaćanju. Plaćanje ka vama ćemo izvršiti onako kako je opisano u detaljima o cenama i plaćanju na adresi <https://helpx.adobe.com/stock/contributor/help/royalty-details.html> (ili na stranici ili URL adresi koja je zameni) (pod zajedničkim imenom „**Detalji o cenama i plaćanju**“) za svaku prodaju kada se oduzmu sva otkazivanja, povraćaji i refundacije. Povremeno možemo da menjamo Detalje o cenama i plaćanju, uključujući, ali se ne ograničavajući na kategorije Radova, ažuriranje cena i uslova plaćanja i/ili vaše upućivanje na nove Detalje o cenama i plaćanju u kojima ćete pronaći informacije o cenama i plaćanju. Trebalo bi da redovno proveravate Detalje o cenama i plaćanju. Time što nastavljate da podnosite ili otpremate Radove, ili time što ih ne uklanjate, slažete se sa svim novim Detaljima o cenama i plaćanju koji s vremenom na vreme mogu biti izmenjeni. Svoj Rad možete da označite kao besplatan sadržaj i u tom slučaju možemo da distribuiramo sadržaj bez odgovornosti ili plaćanja prema vama. Izuvez onako kako je navedeno u ovim Uslovima, nemamo nikakve obaveze plaćanja prema vama. Možemo da koristimo instrumente za obradu plaćanja trećih strana, kao što je PayPal, kako bismo pojednostavili plaćanje ka vama. Ako mi ili naši partneri nudimo neku promociju, probni period, testiranje ili verziju vašeg Rada sa vodenim žigom, ne podležemo obavezama plaćanja pomenutim u ovom odeljku.

5.2 Porezi. Vi imate odgovornost da popunite sve neophodne obrasce za IRS da biste dobili uplatu. Svaki „Državljanin ili rezident SAD“ (prema definiciji IRS-a) mora da nam dostavi popunjeno IRS obrazac W-9. Svaki „Strani državljanin ili rezident“ (prema definiciji IRS-a) mora da nam dostavi popunjeno IRS obrazac W-8 kako bi ostvario pravo na umanjenje stope ili na izuzeće poreza na dohodak po odbitku kao državljanin strane zemlje sa kojom Sjedinjene Države imaju potpisani sporazum o oporezivanju dohotka. Ako bilo kakva naplata koja se vama isplaćuje podleže odbitku poreza na dohodak ili nekom drugom porezu koji se prikuplja od isplatioca, a koji propisuje bilo koji poreski organ, mi ćemo taj porez odbiti od naknade koja se vama isplaćuje. Uložićemo razumne napore da vam dostavimo primerak zvanične priznanice koja pokazuje plaćanje poreza ukoliko takav primerak postoji. U razumnoj meri ćemo sarađivati sa vama da biste ostvarili pogodnosti proistekle iz svih primenljivih sporazuma o oporezivanju koji se odnose na takve poreze.

6. Dostavljanje i podnošenje vašeg Rada i upravljanje njim

6.1. Dostavljanje i podnošenje vašeg Rada. Svoj Rad čete dostaviti u formatu (ili formatima) i putem načina isporuke koje zahteva kompanija Adobe. Pored toga, svoj Rad čete podneti na pregled kod nas u skladu sa smernicama koje smo naveli na našoj Veb lokaciji ili obezbedili za vas („**Smernice**“). Povremeno možemo da menjamo Smernice. Trebalo bi da redovno proveravate Smernice. Rad koji otpremite na Veb lokaciju ili nam podnesete na drugi način možemo da prihvatimo ili odbijemo, isključivo prema svom diskrecionom pravu.

6.2 Upravljanje vašim Radom. Svaki svoj Rad možete da uklonite sa Veb lokacije u bilo kom trenutku, ali pod uslovom da ne uklanjajte više od 100 stavki u okviru Rada ili 10% Rada (zavisno od toga šta je veće) u bilo kom 90-dnevnom periodu bez isteka 90 dana od prethodne pismene najave kompaniji Adobe. Mi možemo da uklonimo vaš Rad ili da isključimo vaš nalog prema sopstvenom nahođenju i bez prethodne najave.

7. Obaveze obeštećenja. Vi ćete obeštetiti nas i naše podružnice, filijale, službenike, zastupnike, zaposlene, partnere i korisnike licenci za sve tužbe, potražnje, gubitke i štetu, uključujući i razumne naknade pravnih zastupnika, koji proističu iz ili su povezani sa vašim Radom ili drugim koji ste nam prosledili, vašim korišćenjem Veb lokacije ili vašim kršenjem ovih uslova. Imamo pravo da kontrolišemo odbranu od bilo koje tužbe, pravnog postupka ili slučaja protiv vas koji podležu obeštećenju i da uključimo savetnika po svom izboru. Vi ćete u potpunosti sarađivati sa nama u odbrani od bilo kakve takve tužbe, pravnog postupka ili slučaja. Bilo koji iznos koji stvarno ili možda potražujete prema odeljku 5 koji je naveden iznad može biti izuzet i umanjen za bilo koji iznos koji se od vas potražuje u skladu sa vašim obavezama na isplatu ovde pomenute odštete, bez prethodnog zahteva ili najave upućenih vama.

8. Okončanje uslova i ostanak na snazi

8.1 Okončanje. Možemo da okončamo ove Dodatne uslove, da uklonimo bilo koji Rad ili da obustavimo vaš nalog, bez prethodne najave. Prema vama nećemo imati nikakve obaveze ukoliko sa razlogom okončamo ove Dodatne uslove. Na primer, ne možete da preuzimate sadržaj iz usluge Adobe Stock ako je prevashodni cilj veštačko uvećanje broja preuzimanja sadržaja određenog saradnika ili ako je prevashodni cilj veštačko aktiviranje plaćanja. Vi možete da okončate ove Dodatne uslove u bilo kom trenutku nakon najmanje 90 dana od prethodne pismene najave koju ste nam poslali e-poštom na adresu contributor-support@adobe.com. Mi ćemo uložiti razumne napore da se sav Rad koji ste uklonili sa naše Veb lokacije ukloni i sa veb lokacija svih naših podružnica (uključujući kobrendirane veb lokacije) u roku od 60 dana od uklanjanja Rada sa naše Veb lokacije. Pre okončanja ovih Dodatnih uslova ili uklanjanja vašeg Rada sa veb lokacija svih naših podružnica, naši korisnici će moći da nastave sa nabavkom novih licenci za vaš Rad.

8.2 Efekat okončanja. Vaš Rad dalje možemo da koristimo isključivo za internu izradu arhive i referenci, ili onako kako je opisano u ovom odeljku 8.2. Odeljci 3, 4, 5.1 (ukoliko Adobe ima bilo kakve obaveze plaćanja), 5.2, 7, 8 i 9.1 ostaće na snazi i nakon okončanja ovih Dodatnih uslova. Sve licence koje su dodeljene nama ili našim korisnicima pre datuma okončanja ili pre uklanjanja bilo kog Rada sa Veb lokacije ostaće na snazi i nakon okončanja ovih Dodatnih uslova. Pored toga, korisnici kojima njihovi Ugovori sa korisnikom dozvoljavaju da licenciraju i poseduju kompaktnu verziju (na primer, uzorak za pregled), mogu naknadno da konvertuju tu licencu u licencu za korišćenje. Mi ćemo obezbediti plaćanje onako kako je navedeno u odeljku 5 za svaku naknadu za licencu koju dobijemo u vezi sa Radom nakon okončanja ovih Dodatnih uslova.

9. Razno.

9.1. Odnos. Ako ste rezident Sjedinjenih Država, stupate u odnos sa kompanijom Adobe Systems Incorporated iz Sjedinjenih Država. Ako niste rezident Sjedinjenih Država, stupate u odnos sa kompanijom Adobe Canada Services Corporation iz Kanade.

9.2 Komunikacija. Izjavljujete da kompanija Adobe može da vas kontaktira putem e-pošte kako bismo komunicirali sa vama o potrebama kompanije Adobe u pogledu sadržaja i efikasnim načinima naše saradnje.

Adobe Stock Contributor Agreement Additional Terms_sr_SP-20180605